

9

SAFETY STRAPS PROVIDED MUST BE USED - SANGLES À UTILISER IMPÉRATIVEMENT - DIE GURTEN MÜSSEN UNBEDINGT VERWENDET WERDEN - CINGHIE DA USARSI OBBLIGATORIAMENTE - USO IMPERATIVO DE LAS CORREAS - OBVEZNA UPORABA Jermenov - RIEMEN DIE ABSOLUUT MOETEN WORDEN GEBRUIKT - CORREIAS A UTILIZAR IMPERATIVAMENTE - HASZNÁLJON FELTÉTLENŰL HEVEDEREKET - ОБЯЗАТЕЛЬНО ИСПОЛЬЗОВАТЬ КРЕПЕЖНЫЕ РЕМНИ - ΕΙΝΑΙ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΗ Η ΧΡΗΣΗ ΙΜΑΝΤΩΝ - DE MEDFØLGENDE REMME SKAL BRUGES - POUŽÍVÁNÍ BEZPEČNOSTNÍ PÁSÝ JE POVINNÉ - CHINGA SE VA UTILIZA OBLIGATORIU - ĮRENGTUS SAUGOS DIRŽUS NAUDOTI BŪTINA - OBLIGĀTI LIETOT KOMPLEKTĀ IEKĻAUTĀS DROŠĪBAS SIKSNAS - PAIGALDATUD TURVAVĒRDE KASUTAMINE ON KOHUSTUSLIK - POUŽIVANIE BEZPEČNOSTNÝCH PÁSOV JE POVINNÉ - OBVEZNA UPORABA VARNOSTNIH PASOV - OBAVEZNA UPORABA SIGURNOSNIH POJASEVA - OBAVEZNA UPOTREBA BEZBEDNOSNIH POJASEVA - OBAVEZNO UPOTRJEBITI REMENE.

ADAPTATORS MUST BE USED WITH RACING TYRES - PRESSE JANTE POUR VÉLOS DE COURSES - FELGENKLEMMEN FÜR RENNRÄDER - PREMIERCHIONE PER BICI DA CORSA - BLOQUEO LLANTA ESPECIAL BICICLETA DE CARRERA - ROWERÓW WYŚCIGOWYCH - VELGKLEMMEN VOOR RACEFIETSEN - BLOQUEIO DE JANTE PARA BICICLETAS DA CORRIDA - ABRONCSSZORÍTÓ VERSENYBICIKLIKHEZ - КРЕПЕЖ ДЛЯ ОБОДОВ ГОНОЧНЫХ ВЕЛОСИПЕДОВ - ΕΛΑΣΤΙΚΟΙ ΙΜΑΝΤΕΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΙ ΠΑ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΑ ΠΟΔΗΛΑΤΑ - VED RACERCYKLER SKAL ADAPTERNE BRUGES - POVINNÉ POUŽÍVÁNÍ ADAPTÉRŮ PRO SILNIČNÍ KOLA - TREBUJE SA UTILIZATI ADAPTORI PENTRU PNEURILE BICICLETELOR DE CURSE - SU LENKTYNĖMS SKIRTOMIS PADANGOMIS BŪTINA NAUDOTI ADAPTERIUS - JA UŽLIKTAS SĄCIKŠŲ RIEPAS, OBLIGĀTI LIETOT PĀREJAS - VÖISTLUSTEKS ETTE NÄHTUD REHVIDEGA ON ADAPTERITE KASUTAMINE KOHUSTUSLIK - POVINNÉ POUŽÍVANIE ADAPTÉROV PRE CESTNÉ BICYKLE - UPORABA POSEBNEGA NASTAVKA ZA DIRKALNA KOLESA - OBAVEZNA UPORABA ADAPTERA ZA CESTOVNE BICIKLE - OBAVEZNA UPOTREBA ADAPTERA ZA CESTOVNE BICIKLE - PRITISKIVAC NAPLATKA ZA TRKAČE BICIKLE.

10

AFTER USE - APRÈS UTILISATION - NACH VERWENDUNG - DOPO L'USO - DESPUÉS DE UTILIZACIÓN - PO UŻYCIU - NA GEBRUIK - APÓS A UTILIZAÇÃO - HASZNÁLAT UTÁN - ПОСЛЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ - ΜΕΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ - EFTER BRUG - PO POUŻYTI - DUPA UTILIZARE - PO NAUDOJIMO - PÉC IZMANTOŠANAS - PĀRĀST KASUTAMIST - PO POUŽITI - PO UPORABI - NAKON UPORABE - NAKON UPOTREBE - NAKON UPOTREBE.

Mont
Blanc®

AXIS XXL



a x 1

b x 2

PV135

c x 1 $\varnothing 8 \times 100$

d x 1 $\varnothing 8$

e x 1

f x 1

v x 1

g x 6

h x 1

i x 2

PV136

j x 4 $\varnothing 6 \times 14$

k x 4 $\varnothing 6$

l x 6 $\varnothing 6$

n x 2

o x 3

p x 1

q x 2

r x 2

s x 2

$\varnothing$ min. 25 mm
 $\varnothing$ max. 60 mm

L : min. 25 / max. 60 mm
H : min. 25 / max. 75 mm

L : min. 25 / max. 60 mm
H : min. 25 / max. 60 mm

L : min. 25 / max. 60 mm
H : min. 25 / max. 60 mm

! L max = 60 mm
H max = 60 mm
H min = 18 mm

INTERNATIONAL STANDARD
XP ISO-PAS 11154-H
09/2007

= Max. 15 kg

= 3 kg

Mont Blanc France
24-30 rue Claude Bernard - C.S. 61768
35417 Saint Malo Cédex - France
Office : +33 (0)2 99 21 12 70
Fax : +33 (0)2 99 21 12 71
www.montblancgroup.com

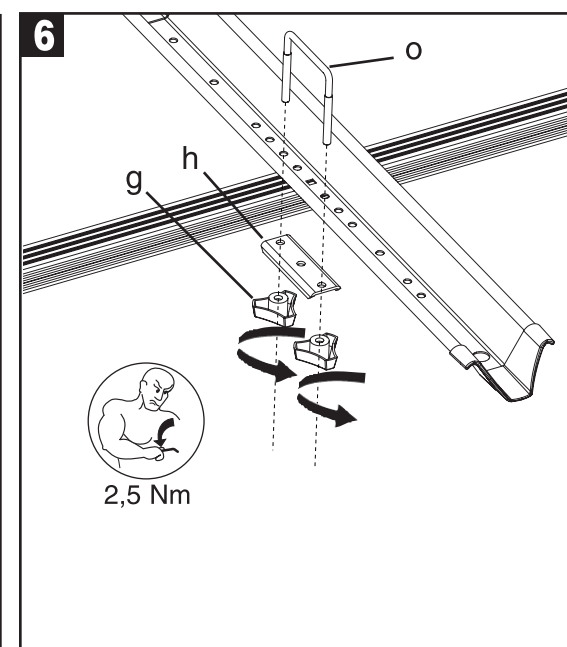
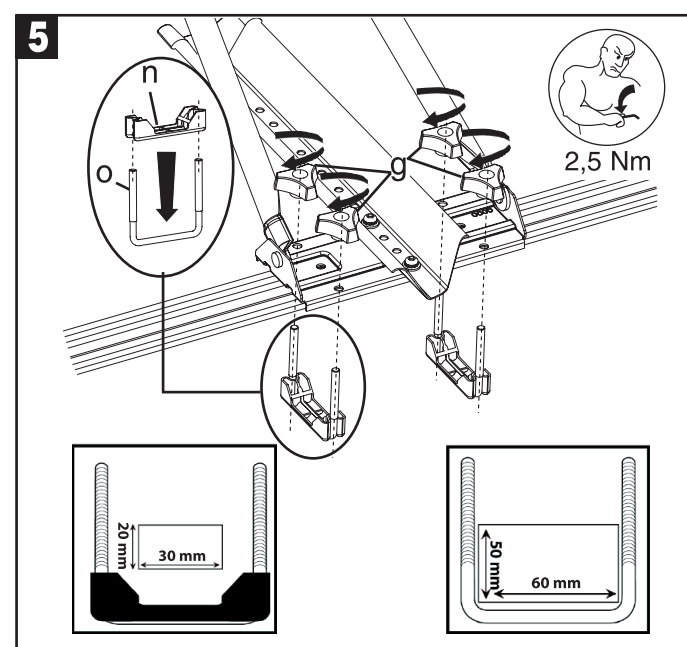
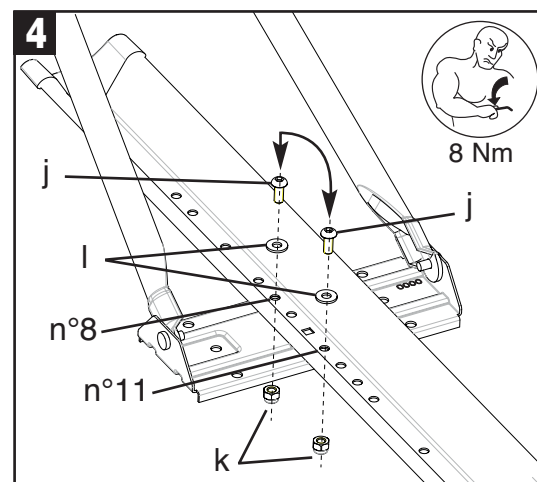
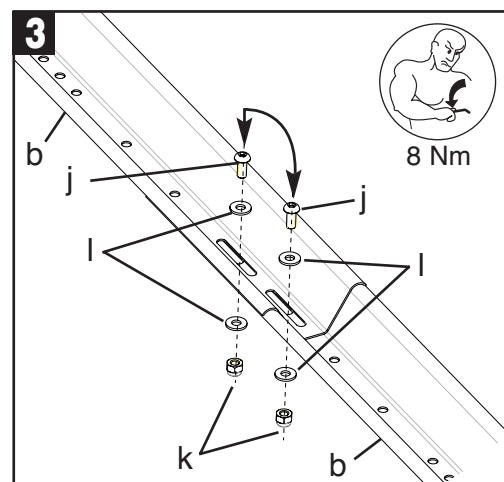
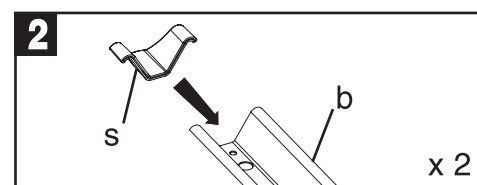
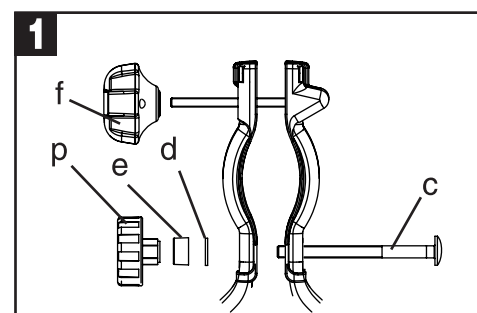
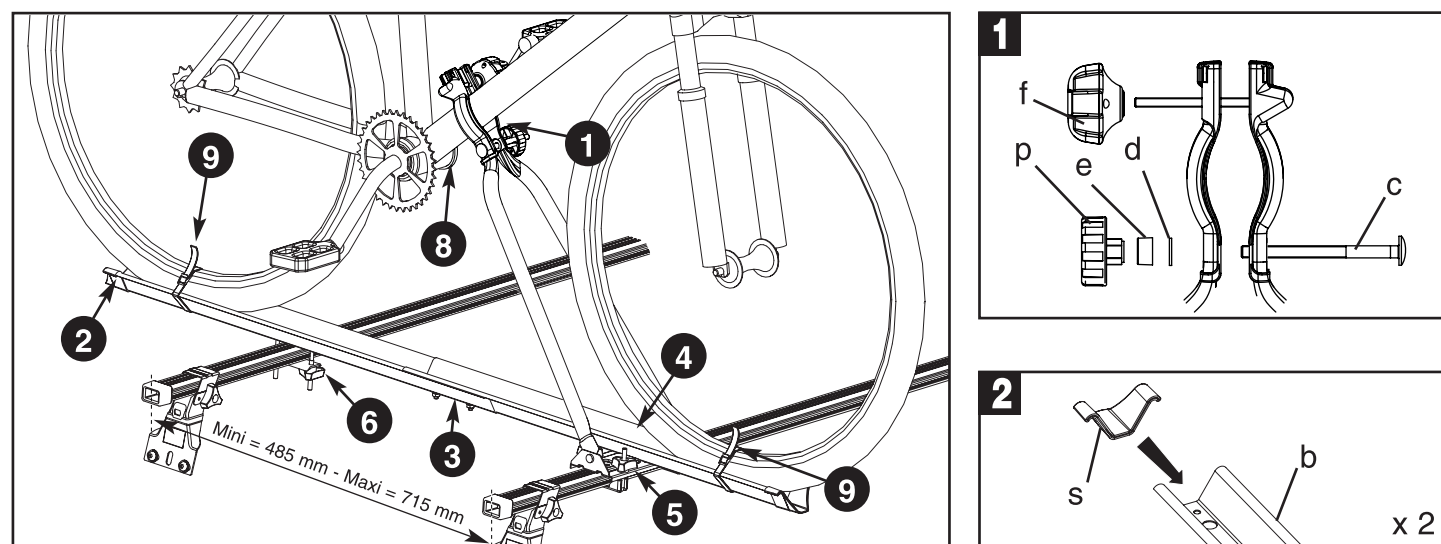
!

!

EN Keep these instructions for future use.
FR Garder cette notice pour les utilisations futures.
ES Guardar este manual para futuras utilizaciones.
DE Die Anleitung zur späteren Benutzung aufbewahren.
IT Conservare queste istruzioni per ogni ulteriore consultazione.
NL Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstige raadpleging.
PT Guardar este manual para as utilizações futuras.
PL Zachować instrukcję w przypadku użytkowania w przyszłości.
HU Őrizze meg ezt a használati utasítást későbbi felhasználás céljából.
RU Сохраните эту инструкцию для дальнейшего пользования.
RO Păstrați instrucțiunile pentru consultarea lor ulterioară.
SK Tento návod si uchovajte pre ďalšie použitie.
CS Uchovejte návod pro pozdější použití.
SV Behåll denna information för framtida bruk
BG Запазете настоящата бележка за бъдещи справки
TR Bu bilgileri ileride kullanmak üzere saklayın
UK Збережіть цю інструкцію для подальшого використання
EL Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών για μελλοντικές χρήσεις.
DA Gem denne vejledning til senere brug.
HR Sačuvajte ove upute za buduću upotrebu.

Réf. imp. : 057630/B14-2

FR Assemblage - GB Assembly - DE Verbindungen - IT Assemblaggio - ES Fijaciones - PL Montaż
 NL Montagens - PT Assemblages - HU Összeszerelés - RU Сборка - GR Συνδέσεις - DK Montage
 CZ Montáž - RO Ansamblu - LT Surinkimas - LV Montāža - EE Monteerimine - SV Montáž
 SI Montaža - HR Montaža - RS Montaža - HR Sklapanje



FR Positionnement du vélo - GB Positioning the bike - DE Positionierung des Fahrrads
 IT Posizionamento delle biciclette - ES Posición de las bicicletas - PL Ustawienie rowerów
 NL Plaatsen van de fietsen - PT Posicionamento das bicicletas - HU A kerékpárok elhelyezése
 RU Установка велосипедов - GR Τοποθέτηση του ποδηλάτου - DK Positionering af cyklen
 CZ Nastavení kola - RO Pozitionarea bicicletei - LT Dviračio suregulavimas
 LV Velosipēda novietošana - EE Jalgratta reguleerimine - SV Nastavenie bicykla
 SI Namestitev kolesa - HR Podešavanje bicikla - RS Podešavanje bicikla
 HR Postavljanje bicikla

